user guide!
guide de l'utilisateur!
manual de usuario!

Duux air purifier

congratulations!

Congratulations on the purchase of your Duux product! To use our online service, please register your product and warranty on www.duux.com/register.

Duux develops reliable baby electronics with a beautiful design and maximum ease of use to make life a lot easier for parents with newborns so they can enjoy this special time. Keep the air clean and save space in style with this compact, elegant air purifier. Including detachable HEPA-filter and built-in vaporizer to spread a nice aroma through the room. The additional nightlight will make your child feel safe in the dark.

Read this manual carefully to get the most our of your air purifier.

table of contents

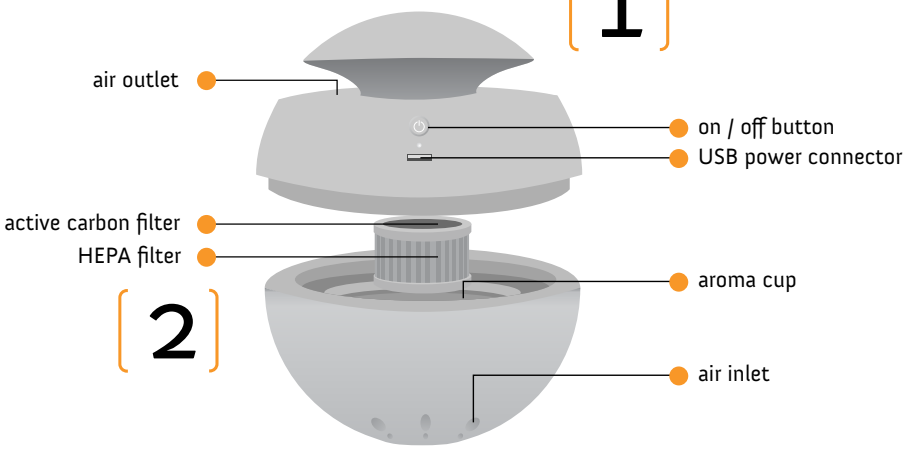
1	Product overview	4
	Box contents	4
	Air purifier	4
	Technical specifications	6
2	Safety warnings!	7
3	Installation & use	9
4	Functions	10
5	Maintenance	11
6	Warranty & service	12
7	FAQ	14

1 product overview

The box contains the following parts:

1. Air Purifier (1x)
2. HEPA filter (1x)
3. Power adapter (1x)
4. User guide (1x)

[1]



[2]

[3]

[4]

English

technical specifications

- Operating temperature range: 50-104 °F
- Storage temperature range: 50-104 °F
- Power consumption: 5W
- Adapter input: AC 110-120V 50/60Hz 0.2A
- Adapter output 5.0V 1A
- Box dimensions: 220 x 220 x 220 mm / 8.6 x 8.6 x 8.6 inches (W x H x D)
- 1 year warranty
- Weight: 0.8 KG / 1.7 lb
- Operating area: 68 m^3/ hour / 2400 ft^3/ hour

Duux encourages responsible recycling where possible. Please check your local recycling resources for product or component part recycling in your area.

2 safety warnings!

Read these instructions carefully before using the device!
Retain these instructions for future reference!

WARNING! Failure to follow could result in electric shock, fire and or serious personal injury.

General

- Adult assembly is required. Keep small parts away from children when assembling this product.
- This product is not a toy. Do not allow children to play with it.
- This product is intended for indoor (household) use only.
- NEVER place any cords in or near a crib.
- WARNING-Strangulation Hazard-Children have STRANGLED in cords. Keep this cord out of reach of children (more than 3 feet (0.9 meters) away).
- NEVER attempt to use the cord without the covering.
- NEVER use extension cords with power adaptors.
- Only use the power adaptor provided. Do not use other power adaptors as this may damage the device.
- Insert the USB plug completely. Incomplete placement may cause a short circuit.
- Do not touch the plug contacts with any sharp or metal object.
- ALWAYS remove the plug from the cord when the projector is not in use. ALWAYS plug and unplug the product with dry hands to avoid electric shock.
- When removing the plug, pull the USB plug and not the wire.

- Put the device on a steady horizontal surface.
- Do not open the top cap when running.
- Test the air purifier before use. Become familiar with its functions.
- Do not use the air purifier near water.
- Do not cover the air purifier with a towel, blanket or any fabric item.
- Do not install the air purifier near a heat source.
- Do not try to repair the device yourself. Contact Customer Service at Scandinavian Child in the event of defects or damage: www.SCIchild.com or email SCIService@SCIchild.com or call 919.747.8510, Monday through Friday, 8:00 AM to 5:00 PM EST.

3 installation & use

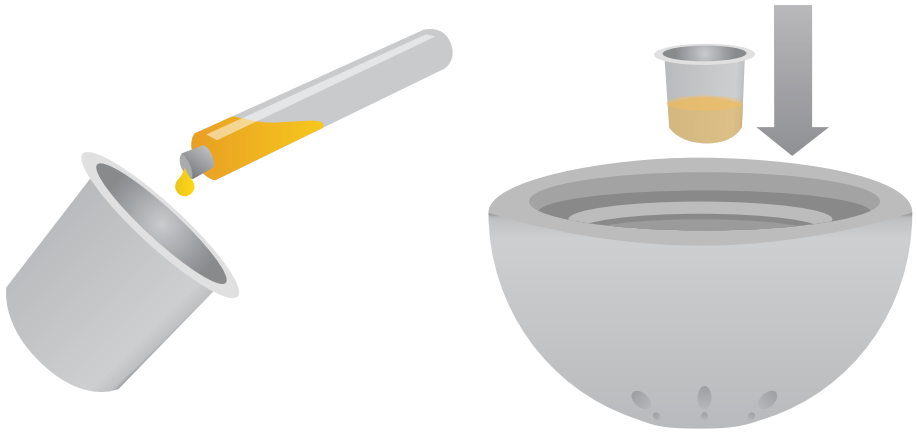
Note: make sure that the baby projector is on a flat and stable surface to prevent falling.

1. Plug the power adapter into the electric outlet
2. Plug the adapter into the air purifier(back side)
3. Switch on the air purifier by pressing the on/off button

Note: always switch off the air purifier first before disconnecting the adapter.

4 functions

1. Remove the top cap
2. Take out the aroma cup
3. Put 2-3 drops of oil in the aroma cup
4. Place the cup back, close the top cap



5 maintenance

Cleaning

Disconnect the adapter before cleaning.

Only clean the baby air purifier and adapter with a dry cloth, do not use chemical cleaners.

Make sure the cleaned air purifier is dry before connecting to the power supply.

Spare parts

Spare parts and accessories can be requested from our North American distributor, Scandinavian Child, www.SCIchild.com or 919.747.8510.

6 warranty & service

Register your warranty on www.duux.com/register

This Duux product has a warranty of 12 months after the date of purchase. During this period we guarantee the repair of defects caused by material and manufacturing defects. This must be assessed by the distributor in the country concerned.

In the event of a defect please first consult your user manual and the online FAQ (frequently asked questions) which are updated on www.Duux.com from time to time. If no solution is offered, please contact Duux customer service for North America at Scandinavian Child, www.SCIchild.com, or email SCIService@SCIchild.com, or call 919.747.8510 Monday through Friday from 8:00 AM to 5:00 PM EST.

Warranty period

- The warranty period will not be extended, even in the event of repairs being made.
- The warranty provides a right to have a product repaired but not to exchange or return a product.
- Duux's obligation under this warranty is limited to the repair or replacement of defective parts as deemed necessary and as covered under this warranty.
- Duux reserves the right to improve the design of any product without assuming any obligation to modify the previously manufactured products.
- The warranty may only be invoked if you provide Duux or its distributor with the original proof of purchase (receipt) along with the defective product. Your warranty registration must be on file when warranty service is required.

Limitation of Warranty

- If you have made or arranged for modifications or repairs to be made without written permission from Duux or its distributor you shall void the warranty.
- Normal wear and tear or damage due to accident, carelessness, lack of maintenance, misapplication, improper use or use of accessories and parts which are not manufactured by Duux, as well as altered and/or disassembled components shall all void the warranty.
- Defects resulting from any use or maintenance other than what is indicted in the user guide shall void the warranty.
- This is a limited warranty. Liability for consequential damages is expressly excluded.

Important:

- This warranty period commences upon purchase of the product and is validated by registering online at www.Duux.com/register.
- In the event of any dispute regarding product warranty, Duux reserves the right to make all final decisions on warranty.
- Some states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitation and exclusion may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights and you may also have other rights which vary from state to state.

7 FAQ

This section lists the questions most frequently asked about the appliance. We will frequently update this FAQ online with the latest issues, so please keep an eye on our website www.duux.com!

Can I also use this product outside the baby room?

Of course! Because of the modern design this product can be used in any room.

How can I get aroma to use in the air purifier?

You can get small aroma bottles at your local wellness shop or on the internet. Some aroma-therapies, like eucalyptus, can be used to clean the airways when your child caught a cold.

Why do I hear the air purifier when it's operating?

There is a fan underneath the top lid that sucks air through the HEPA filter and produces a litle noise.

What is my room is larger than specified?

Don't worry, it will not be a problem. But keep in mind that it will take longer to get the same air cleaning results.

¡enhorabuena!

¡Enhorabuena por haber adquirido un producto Duux! Para usar nuestro servicio online, rogamos registre el producto y su garantía en www.duux.com/register

Duux desarrolla aparatos electrónicos infantiles fiables con un diseño bonito y una facilidad de uso máxima para facilitar la vida tanto a padres como a recién nacidos de forma que puedan disfrutar de ese momento tan especial. Mantenga el aire limpio y ahorre espacio con estilo con este purificador de aire elegante y compacto. Incluye el filtro HEPA extraíble y un vaporizador integrado para extender un aroma agradable por toda la habitación. La luz nocturna adicional hace que su bebé se sienta seguro en la oscuridad.

Lea detenidamente este manual para sacar el máximo partido al purificador de aire.

contenidos

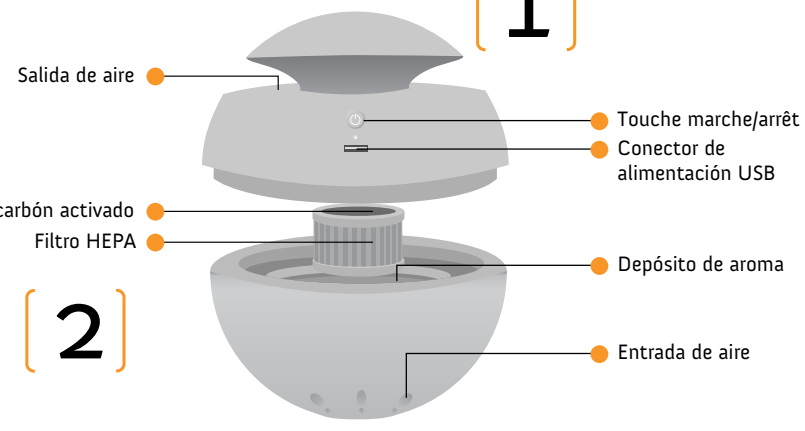
1	Vista general del producto	18
	Contenidos del envase	18
	Purificador de aire	18
	Especificaciones técnicas	20
2	Advertencias de seguridad!	21
3	Instalación y uso	23
4	Funciones	24
5	Mantenimiento	25
6	Garantía y mantenimiento	26
7	Preguntas frecuentes	28

1 vista general del producto

El envase contiene los siguientes componentes:

1. Purificador de aire (1x)
2. Filtro HEPA (1x)
3. Adaptador de alimentación (1x)
4. Guía del usuario (1x)

[1]



[2]

[3]

[4]

Español

especificaciones técnicas

- Variación de temperatura operativa 50-104 °F
- Variación de temperatura de almacenamiento 50-104 °F
- Consumo energético: <1W
- Entrada del adaptador: CA 110-120V 50/60Hz 0.2A
- Salida del adaptador 5.0V 1A
- Dimensiones del envase: 8.66 x 8.66 x 8.66 pulgadas (A x A x D)
- 1 año de garantía
- Peso: 0.8 KG
- Zona de funcionamiento: 68m³/ hora / 2400ft³/ hora

Duux fomenta el reciclaje responsable donde sea posible. Se recomienda consultar los recursos de reciclaje locales en su área para el reciclaje del producto o sus partes.

2 advertencias de seguridad!

Lea atentamente estas instrucciones antes de usar el aparato!
Conserve estas instrucciones para referencia en el futuro!

ADVERTENCIA! Si no se respetan podría provocar una descarga eléctrica, un incendio y graves o lesiones personales.

General

- Se requiere montaje por un adulto. Mantenga las piezas pequeñas fuera del alcance de los niños durante el montaje de este producto.
- Este producto no es un juguete. No permita que los niños jueguen con él.
- Este producto está diseñado para uso en interiores (hogar) solamente.
- Nunca coloque ningún cable en o cerca de una cuna.
- ADVERTENCIA — peligro de estrangulación — niños se han ESTRANGULADO en cuerdas.
- Mantenga este cable fuera del alcance de los niños (más de 3 pies (0.9 metros) de distancia).
- NUNCA intente usar el cable sin la cubierta.
- NUNCA utilice cables de extensión con los adaptadores de corriente.
- Utilice únicamente el adaptador de corriente suministrado. No utilice otros adaptadores de corriente, ya que puede dañar el dispositivo.
- No toque los contactos del enchufe con objetos afilados o metálicos.
- SIEMPRE desconecte el enchufe del cable cuando el purificador no está en uso. SIEMPRE conecte y desconecte el producto con las manos secas para evitar descargas eléctricas.

- Cuando desenchufe el cable, tire el enchufe y no el cable.
- Coloque el dispositivo sobre una superficie horizontal estable.
- Compruebe que el purificador de aire antes de su uso. Familiarizarse con sus funciones.
- No utilice el purificador de aire cerca del agua.
- No instale el purificador de aire cerca de una fuente de calor.
- No cubra el purificador de aire con una toalla o frazada ni elemento tela.
- No trate de reparar el aparato usted mismo.
- Contacto Servicio al Cliente al Niño escandinavo en caso de defectos o daños: www.SCIchild.com SCIService@SCIchild.com o correo electrónico o llame al 919.747.8510, de lunes a viernes, de 8:00 AM a 5:00 PM EST.

3 instalación y uso

Nota: asegúrese que el purificador de aire se encuentra en una superficie horizontal y plana para evitar que se caiga.

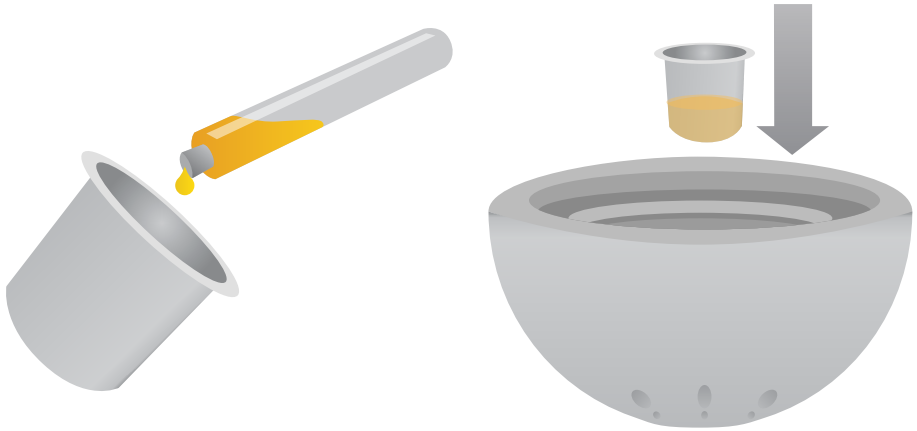
1. Coloque el adaptador de alimentación en la toma de corriente
2. Coloque el adaptador en el purificador de aire (parte posterior)
3. Encienda el purificador de aire pulsando el botón de encendido.

Nota: apague siempre el purificador de aire antes de desconectar el adaptador.

4 funciones

Uso de aromas

1. Retire la tapa superior
2. Extraiga el depósito de aromas
3. Coloque 2-3 gotas de aceite aromático en el depósito de aromas.
4. Vuelva a colocar la tapa, y cierre la tapa superior.



5 mantenimiento

Limpieza

Desconecte el adaptador antes de limpiarlo.
Únicamente limpie el purificador de aire y el adaptador con un paño seco; no use limpiadores químicos.

Asegúrese que el purificador de aire limpio está seco antes de conectarlo a la corriente eléctrica.

Piezas de repuesto

Se pueden solicitar las piezas de repuesto y los accesorios en el punto de venta.

6 garantía y reparación

Registre la garantía en www.duux.com/register.

Este producto Duux tiene una garantía de 12 meses después de la fecha de compra. Durante este período garantizamos la reparación o defectos causados por defectos de materiales y fabricación. Esto debe ser evaluado por el distribuidor en el país de que se trate.

En el caso de un defecto, por favor primero consulte el manual del usuario y las preguntas frecuentes (FAQ) en el sito web www.duux.com, que se actualiza frecuentemente. Si no se ofrece ninguna solución, por favor póngase en contacto con los Servicio a Clientes Duux para América del Norte en Scandinavian Child, www.SCIchild.com o email SCIService@SCIchild.com, o llame al 919.747.8510 de lunes a viernes de 8:00 AM a 5:00 PM EST.

El período de garantía

- El periodo de garantía no se extiende, aún en el caso que se están realizando reparaciones a su producto
- La garantía da derecho a tener un producto reparado pero no para cambiar o devolver un producto.
- La obligación de Duux bajo esta garantía se limita a la reparación o sustitución de las piezas defectuosas que considere necesaria y que cubiertos por esta garantía.
- Duux se reserva el derecho de mejorar el diseño de cualquier Producto sin asumir ninguna obligación de modificar los productos fabricados previamente.
- La garantía sólo se aplicará si usted proporciona Duux o su distribuidor con el comprobante de compra (recibo) junto con el producto defectuoso. El registro de la garantía debe estar en el archivo cuando el servicio de garantía se requiere.

Limitación de la garantía

- La garantía será anulada si ha realizado o dispuesto modificaciones o reparaciones sin la autorización escrita de Duux o su distribuidor.
- La garantía será anulada debido al desgaste normal o daños por accidente, negligencia, falta de mantenimiento, mal uso, uso indebido o uso de accesorios y piezas no fabricados por Duux, así como por modificar y / o desmontar los componentes.
- La garantía será anulada por defectos resultantes de la utilización o mantenimiento, que no esten indicados en la guía del usuario.
- Esta es una garantía limitada. Cualquier responsabilidad por daños consecuentes está excluida expresamente.

Importante

- El periodo de garantía comienza con la compra del producto y se valida mediante el registro en línea en www.Duux.com/register.
- En el caso de cualquier disputa en relación con la garantía del producto, Duux se reserva el derecho de tomar todas las decisiones finales sobre la garantía.
- Algunos estados no permiten la exclusión o limitación de daños incidentales o consecuentes, así que las limitaciones y exclusiones mencionadas no sean aplicables en su caso. Esta garantía le otorga derechos legales específicos y usted también puede tener otros derechos que varían de estado a estado.

7 preguntas frecuentes

Esta sección enumera las preguntas más frecuentes sobre el aparato. Actualizaremos con frecuencia estas preguntas frecuentes con los asuntos más novedosos, por lo que le rogamos visite nuestra página Web www.duux.com!

¿Se puede usar este producto también fuera de la habitación del bebé?

¡Por supuesto! Debido a su moderno diseño, este producto se puede usar en cualquier habitación.

¿Cómo se puede conseguir aroma para usarlo en el purificador de aire?

Puede conseguir pequeña botellas de aroma en cualquier tienda local de productos para la salud o en Internet. Algunas aromaterapias, como el eucalipto, se pueden usar para limpiar los senos nasales cuando el bebé haya cogido un resfriado.

¿Por qué se oye el aire cuando el purificador está funcionando?

Existe un ventilador debajo de la tapa superior que succiona el aire a través del filtro HEPA y produce un poco de ruido.

¿Qué pasa en caso de que la habitación sea más grande que la especificada?

No se preocupe, no supone ningún problema. Pero tenga en cuenta, que tardará más en conseguir los mismos resultados de limpieza de aire.

félicitations!

nos services en ligne, veuillez enregistrer votre produit et sa garantie sur www.duux.com/register

Les articles électroniques pour bébé créés par Duux allient fiabilité, beauté du design et facilité d'utilisation pour simplifier la vie des parents qui pourront ainsi mieux profiter des ces moments magiques avec bébé. Purifiez l'air et profitez du design compact et élégant de ce purificateur d'air. Avec filtre HEPA escamotable et vaporisateur intégré pour diffuser un bel arôme dans la pièce. La veilleuse intégrée rassurera également votre enfant dans la nuit.

Veuillez lire attentivement de manuel pour pouvoir utiliser au mieux votre purificateur d'air.

table des matières

1 Aperçu du produit 32
Contenu du coffret 32
Purificateur d'air 32
Caractéristiques techniques 34

2 Consignes de sécurité! 35

3 Installation et utilisation 37

4 Fonctions 38

5 Entretien 39

6 Garantie et réparations 40

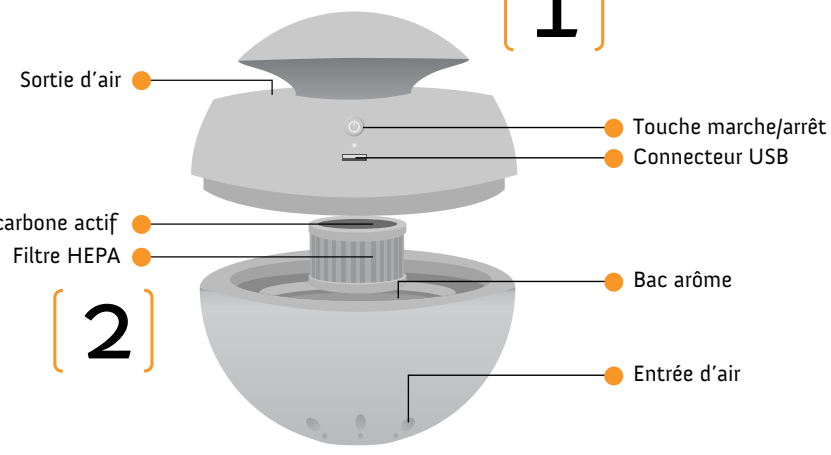
7 Questions fréquentes 42

1 aperçu du produit

Le coffret contient les éléments suivants :

1. Purificateur d'air (1x)
2. Filtre HEPA (1x)
3. Adaptateur secteur (1x)
4. Guide de l'utilisateur (1x)

[1]



[2]

[3]

[4]

caractéristiques techniques

- Plage de température de fonctionnement de 50 à 104 °F
- Plage de température de rangement de 50 à 104 °F
- Consommation électrique : 5 W
- Alimentation requise : AC 110-120V 50/60Hz 0,2A
- Intensité de sortie 5,0V 1A
- Dimensions du coffret : 8,66 x 8,66 x 8,66 pouces (L x H x P)
- Garanti 1 an
- Poids : 0,8 KG / 1.7 lbs
- Rayon d'utilisation : 68m³/heure / 2400ft³/heure

Duux encourage le recyclage responsable lorsque cela est possible. S'il vous plaît vérifier vos ressources locales de recyclage pour le produit ou une partie de recyclage de composants dans votre région.

2 consignes de sécurité!

Lisez attentivement ces instructions avant d'utiliser l'appareil!
Conservez ces instructions pour future référence!

ATTENTION! Le non-respect de ces instructions pourrait entraîner un choc électrique, un incendie et ou de grave blessures.

Général

- Ce produit doit etre assemblé par un adulte. Garder les petites pièces hors de portée des enfants lors de l'assemblage de ce produit.
- Ce produit n'est pas un jouet. Ne pas laisser les enfants jouer avec.
- Ce produit est conçu pour l'intérieur (ménage) uniquement.
- Ne jamais placer les cordons dans ou près d'une crèche.
- AVERTISSEMENT - Risque de strangulation – Les enfants peuvent étouffer avec les cordons. Conservez le cordon hors de portée des enfants 0,9 mètres.
- N'utilisez jamais le cordon sans revêtement.
- N'utilisez jamais de rallonges avec des adaptateurs secteur.
- N'utilisez que l'adaptateur d'alimentation fourni. Ne pas utiliser d'autres adaptateurs d'alimentation car cela pourrait endommager l'appareil.
- Insérez la prise USB jusqu'au bout. Une mauvaise insertion pourrait provoquer un court-circuit.
- Ne touchez pas les contacts enfichables avec un objet pointu ou en métal.
- Toujours retirer la fiche du cordon lorsque le humidificateur d'air n'est pas utilisé. TOUJOURS brancher et débrancher le produit avec les mains sèches pour éviter un choc électrique.

- Lorsque vous retirez le bouchon, retirez la fiche et non le câble.
- Mettez l'appareil sur une surface horizontale stable.
- Testez le humidificateur d'air avant de l'utiliser. Se familiariser avec ses fonctions.
- Ne pas utiliser le humidificateur d'air près de l'eau.
- Ne pas installer le humidificateur d'air près d'une source de chaleur.
- Ne couvrez pas le humidificateur d'air avec une serviette ou une couverture ou autre tissu.
- Ne pas essayer de réparer l'appareil vous-même.
- Contacter le Service Clientele Scandinavian Child en cas de défauts ou dommages: www.SCIchild.com ou email SCIService@SCIchild.com ou appelez 919.747.8510, du lundi au vendredi, de 08h00-17h00 heure de l'est.

3 installation et utilisation

Remarque : veillez à ce que le purificateur d'air soit posé sur une surface stable et plate pour qu'il ne puisse pas tomber.

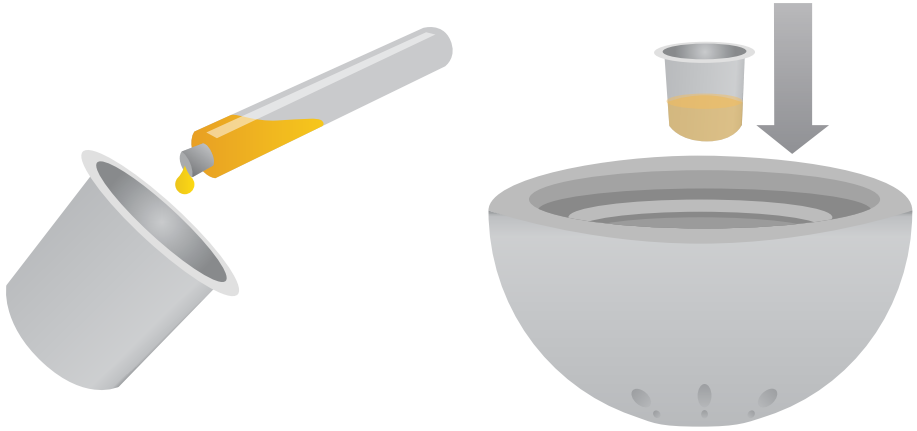
1. Branchez l'adaptateur secteur sur une prise électrique
2. Branchez l'adaptateur sur le purificateur d'air (au dos)
3. Utilisez la touche marche/arrêt pour mettre le purificateur d'air en marche

Remarque : éteignez toujours le purificateur d'air avant de débrancher l'adaptateur.

4 fonctions

Utilisation d'arômes

1. Retirez le couvercle
2. Soulevez le bac arôme
3. Versez 2 ou 3 gouttes d'huile dans le bac arôme
4. Remettez le bac en place, refermez le couvercle



5 entretien

Nettoyage

Débranchez l'adaptateur avant de nettoyer l'appareil.
Utilisez uniquement un chiffon sec pour nettoyer le purificateur d'air et l'adaptateur, n'utilisez jamais d'eau ou de produits chimiques.

Après avoir nettoyé le purificateur d'air, veillez à ce qu'il soit sec avant de le rebrancher.

Pièces de rechange

Veuillez vous adresser à votre revendeur pour obtenir des pièces de rechange et accessoires.

6 garantie et réparations

Enregistrez votre garantie sur www.duux.com/register

Le produit Duux a une garantie de 12 mois après la date d'achat. Pendant cette période, nous garantissons la réparation ou défauts Cause Par défaut matériel et de fabrication. Cela doit être évalué par le distributeur dans le pays concerné.

Dans le cas d'un défaut, s'il vous plaît consulter d'abord votre manuel d'utilisateur et le FAQ en ligne (questions fréquemment posées) qui sont mis à jour sur www.duux.com de temps en temps. Si aucune solution n'est proposée, s'il vous plaît contacter Duux client service pour l'Amérique du Nord à l'enfant scandinave, www.SCIchild.com, ou par courriel SCIService@SCIchild.com, ou appelez 919.747.8510 du lundi au vendredi 08:00-17h00 heure de l'est.

Période de garantie

- La période de garantie ne sera pas prolongée, même en cas de réparations qui sont faites.
- La garantie prévoit le droit d'avoir un produit réparé, mais pas à échanger ou retourner un produit.
- L'obligation de ? Duux sous cette garantie est limitée à la réparation ou au remplacement des pièces défectueuses est jugé nécessaire et comme couvert par cette garantie.
- Duux se réserve le droit d'améliorer la conception de tout produit sans assumer aucune obligation de modifier les produits fabriqués antérieurement.
- La garantie ne peut être invoquée si vous fournissez Duux ou son distributeur avec la preuve d'achat (facture) ainsi que le produit défectueux. Votre enregistrement de garantie doit être versée au dossier lorsque le service de garantie est besoin.

Limitation de la garantie

- Si vous avez fait ou organisées des modifications ou effectuées des réparations sans l'autorisation écrite de Duux ou son distributeur annuleront la garantie.
- Usure normale ou de dommages dus à un accident, négligence, manque d'entretien, mauvaise utilisation ou l'utilisation d'accessoires et de pièces qui ne sont pas fabriqués par Duux, ainsi que modifiés et / ou des composants désassemblés annuleront tout garantie.
- Défauts résultant d'une utilisation ou d'entretien autres que ce qui sont mis en accusation dans le mode d'emploi annuleront la garantie.
- Il s'agit d'une garantie limitée. Responsabilité pour les dommages indirects sont expressément exclues.

Important

- Cette période de garantie commence dès l'achat du produit et est validée en s'inscrivant en ligne à www.Duux.com/register.
- En cas de litige concernant la garantie du produit, Duux se réserve le droit de prendre les décisions finales sur la garantie.
- Certains états ne permettent pas l'exclusion ou la limitation des dommages fortuits ou consécutifs, les limitations et exclusions ci-dessus peuvent ne pas vous concerner. Cette garantie vous donne des droits légaux spécifiques et vous pouvez également avoir d'autres droits qui varient d'un État à l'autre.

7 questions fréquentes

Cette rubrique donne la liste des questions les plus fréquentes posées à propos de cet appareil. Nous mettrons régulièrement à jour les questions fréquentes sur internet, donc gardez un oeil sur notre site www.duux.com!

Puis-je également utiliser cet appareil en dehors de la chambre de bébé ?

Bien sûr ! Le design moderne de l'appareil permet de l'utiliser dans n'importe quelle pièce.

Comment puis-je me procurer les arômes à utiliser dans le purificateur d'air ?

Vous pouvez vous procurer des petites bouteilles d'arômes dans une boutique bien-être près de chez vous ou sur internet. Certaines aromathérapies comme l'eucalyptus permettent de dégager les sinus d'un enfant enrhumé.

Comment se fait-il que je puisse entendre le purificateur d'air lorsqu'il est en marche ?

Un ventilateur situé sous le couvercle aspire l'air par le filtre HEPA, ce qui crée un léger bruit.

Que faire si la pièce est plus grande par rapport aux dimensions préconisées ?

Ne vous inquiétez pas, ce n'est pas gênant. Pensez simplement qu'il faudra plus longtemps pour obtenir la pureté de l'air.

Duux air purifier

Manufactured by Duux International BV, owner of DUUX and the DUUX logo and other DUUX trademarks. DUUX and the DUUX logo are registered trademarks. All other product or service names are the property of their respective owners.

Distributed in North America by: Scandinavian Child LLC - 866.782.6222
www.SCIchild.com - Raleigh, North Carolina 27607

©Duux International BV 2013. All rights reserved.

Version 1.0

Printed in P.R.C.